TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN AN PHÚ** TỈNH AN GIANG	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: **94**/2023/QĐST-DS	*An Phú, ngày 23 tháng 6 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN AN PHÚ, TỈNH AN GIANG

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Trần Văn Sáu.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Ngô Văn Thi; ông Phan Phước Tân.

Căn cứ vào các điều 217, 218, 219, 235 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Xét thấy: Tại phiên tòa, đại diện theo ủy quyền của Công ty Tài chính TNHH MTV Quốc tế Việt Nam JACCS (JIVF) rút lại yêu cầu khởi kiện theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 Bộ luật Tố tụng dân sự. Bị đơn không có yêu cầu phản tố.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số: 07/2023/TLST-DS ngày 03 tháng 01 năm 2023, về việc "*Tranh chấp hợp đồng vay tài sản*", giữa:

- *Nguyên đơn*: Công ty Tài chính TNHH MTV Quốc tế Việt Nam JACCS (JIVF); địa chỉ trụ sở: Lầu 15 Tòa nhà Centec, 72-74 Nguyễn Thị Minh Khai, phường Võ Thị Sáu, quận 3, Thành phố Hồ Chí Minh.

Đại diện theo pháp luật: Ông TANIGUCHI NOBORU; chức vụ: Tổng giám đốc.

Đại diện theo ủy quyền: Ông Trần Minh Huấn, sinh năm 1990; chức vụ: Nhân viên quản lý công nợ; địa chỉ liên hệ: Lầu 15 Tòa nhà Centec, 72-74 Nguyễn Thị Minh Khai, phường Võ Thị Sáu, quận 3, Thành phố Hồ Chí Minh.

- *Bị đơn*: Ông Trần Thanh , sinh năm 1989; địa chỉ cư trú: Tổ X, ấp P, xã PH, huyện An Phú, tỉnh An Giang.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

Hoàn lại tiền tạm ứng án phí 775.000 *(Bảy trăm bảy mươi lăm nghìn)* đồng cho Công ty Tài chính TNHH MTV Quốc tế Việt Nam JACCS đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện An Phú, tỉnh An Giang theo Biên lai thu số 0008022 ngày 30 tháng 12 năm 2022.

Nguyên đơn có quyền khởi kiện lại vụ án nếu còn trong thời hiệu.

3. Đương sự trong vụ án có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh An Giang (1);
- VKSND tỉnh An Giang (1);
- VKSND huyện An Phú (1);
- Đương sự (3);
- Lưu Văn phòng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ

Trần Văn Sáu